



Ziglite Smart Health Care Products Co., Ltd.  
節亮康護產品有限公司



# Air Powered 氣動式康復治療器

## Pneumatic Rehabilitation Therapy Device



# CATALOG

Pneumatic

Ziglite Smart Health Care Products Co., Ltd.

節亮康護產品有限公司

Your Smart Health Care Solution Partners



[www.ziglite.com](http://www.ziglite.com)



Office  
+852 3974 5593

Fax  
+852 3544 0462

Whatsapp  
+852 6756 7703

WeChat ID  
Gg971213, helen-3110

Email  
[info@ziglite.com](mailto:info@ziglite.com)

Web  
[www.ziglite.com](http://www.ziglite.com)

Office Hour  
Mon - Fri : 9:30 - 5:30pm

Hong Kong Office Address  
Room B3, 18/F Bonsun Industrial Building, 364-366 Sha Tsui Road, Tsuen Wan, Hong Kong



# ABOUT US

## 關於我們

Ziglite Smart Health Care Products Co., Ltd. Incorporated in 2018, we work with our partners to bring their products to the local market. Mainly engaged in the management of health care products, the main customers are hospitals and clinics, homes for the elderly and home patients.

We are committed to the development of excellent health care products, dedicated to the needs of a wide range of different customers, get the best care in the family treatment process, and greatly improve the effect of rehabilitation. Get the best care during the family treatment process and greatly improve the healing effect. We will provide quality products with stable quality and stable performance for customers.

We specialize in a wide range of products including: anti-virus and air freshening, incontinence care, mobility aids, decompression supplies, etc.

公司於2018年成立，我們與合作夥伴一起把他們的產品推向本地市場。以經營康護用品為主，主要客戶為醫院及診所，安老院及家居病人等。

我們致力於發展卓越的康護醫療產品，竭誠照顧廣大不同客戶的需要，在家庭治療過程中得到最好的護理，大大提高康復治療效果。在家庭治療過程中得到最好的護理，大大提高康復治療效果。務求為客戶提供品質優越及性能穩定的醫療產品。

我們專營的產品種類繁多，包括：抗病毒及空氣清新，失禁護理，助行用品，減壓用品等。



# 目录 Content

## 1 氣動治療功能&原理 Function & Principle Of Pneumatic Therapy

氣動式康復治療 Pneumatic rehabilitation therapy	.....	P2
氣動類產品 Pneumatic products	.....	P4
空氣波壓力治療 Air wave pressure therapy	.....	P6
空氣波類產品 Air wave products	.....	P8

# 2

## 氣動治療系列

Pneumatic therapy product series

### LCD顯示-手部康復訓練器



SHA P12  
主機+氣閥訓練手套+鏡像手套  
基礎款



SHC P13  
主機+訓練手套+鏡像控制手柄  
手柄款



SHD P14  
主機+分指腕關節訓練器  
腕關節訓練

### 數碼管顯示-手指伸展復康治療儀



SKA P15  
主機+單管氣閥訓練手套  
+單管無線鏡像手套  
基礎改良款



SKB P16  
主機+單管氣閥訓練手套  
+單管無線鏡像手套  
基礎進階版



SKC P17  
主機+訓練手套  
+五管無線鏡像手套  
護理版



SKD P18  
主機+訓練手套+鏡像控制手柄  
+外控手柄  
專業版



SKE P19  
主機+氣閥訓練手套  
精簡款



SKF P21  
主機+康復訓練手套+鏡像手套  
+按摩5件套  
綜合康復組合套

# 3

## 空氣波治療系列

Air wave therapy product series



JCO P24  
主機+雙隻 六腔手臂按摩套



JCN P25  
主機+雙隻 六腔腿部按摩套



JCP P26  
主機+六腔腰部按摩套



JCW P27  
主機+單隻 四腔手臂按摩套



JCT P28  
主機+單隻 四腔腿部按摩套



JCU P29  
主機+四腔腰部按摩套



MAR P30  
控制器+大腿按摩套+小腿連腳套



MAS P31  
主機+腿部按摩套



## PART

## 1

## 氣動治療功能實現&amp;原理

## Function &amp; Principle Of Pneumatic Therapy

## 氣動康復訓練原理

### Principles of Pneumatic Rehabilitation Training

氣動式關節智能康復系統，是以空氣為動力，自動驅使手指手腕等關節被動訓練，可有效降低肌張力、改善血液迴圈、緩解關節水腫和增加關節活動度。

又能通過訓練和運動想像等反射腦部神經，促進腦部神經康復。是目前針對手指痙攣、麻痺、癱瘓等症狀有效的康復治療設備。

Pneumatic joint intelligent rehabilitation system, which is driven by air and automatically drives the passive training of joints such as fingers and wrists, can effectively reduce muscle tension, improve blood circulation, alleviate joint edema and increase joint mobility.

It can also reflect brain nerves through training and motor imagination to promote brain nerve rehabilitation. It is an effective rehabilitation treatment equipment for finger spasm, paralysis, paralysis and other symptoms.

## 康復功能實現

### Realization Of Rehabilitation Function

康復是一項漫長又複雜的過程，我們推出的氣動式康復訓練儀目的是作為補充手指恢復過程中的一個重要階段的康復訓練器具。

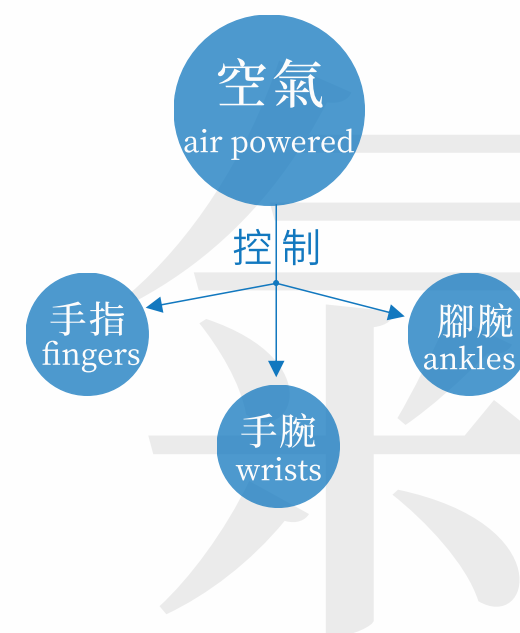
利用短促等長練習TENS法則的訓練模式讓患者體會手指肌肉被動訓練的過程，並進行初級主動訓練，更早的進入下一個階段訓練。

根據患者疾患情況，通過設定調節康復儀指套活動壓力，被動地驅使手指/手腕/腳踝活動，不但可使手指/手腕/腳踝痙攣、麻痺、癱瘓等症狀得到極大改善，而且還可以間接作用於腦部神經及血管，來促進腦部損傷或神經損傷術後的康復。

# Pneumatic

## 氣動式康復治療

### Pneumatic rehabilitation



Rehabilitation is a long and complex process. Our pneumatic rehabilitation training instrument aims to supplement the rehabilitation training instrument at an important stage in the process of finger recovery.

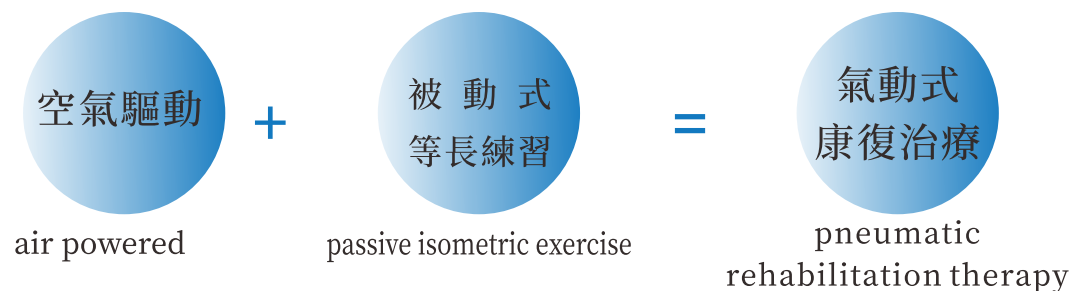
Using the training mode of short equal length exercise tens rule, let the patients experience the process of passive training of finger muscles, carry out primary active training, and enter the next stage of training earlier.

According to the patient's disease situation, by setting and adjusting the finger cuff activity pressure of the rehabilitation instrument and passively driving the finger / wrist / ankle activity, it can not only greatly improve the symptoms of finger / wrist / ankle spasm, paralysis and paralysis, but also indirectly act on the brain nerve and blood pipe to promote the rehabilitation after brain injury or nerve injury.

## 產品特色

### Product Features

- 以空氣壓力作為動力，自動驅使手指/手腕被動訓練、操作簡單、安全。
- 手指、手腕、腳腕等可作用於多個部位一機多用高性能。
- 被動訓練、主從式鏡像訓練結合，以達到手指功能康復和腦功能重建雙重目的。
- 伸展位持續時間可調，壓力可調，以適用不同肌張力患者。
- 可以促進上肢和手的功能，強化患者的自信心，輔助心裏治療。
- 設備設計精巧，可在床邊及任意空間使用。
- 設備操作簡便，家庭人員從旁協助即可，節省醫護成本。
- With air pressure as power, it automatically drives fingers / wrists for passive training, which is simple and safe.
- Fingers, wrists, ankles, etc. can act on multiple parts, one machine with multi-purpose and high performance.
- Passive training and master-slave mirror training are combined to achieve the dual purpose of finger function rehabilitation and brain function reconstruction.
- The duration of the stretch position is adjustable, and the pressure is adjustable to suit patients with different muscle tensions.
- It can promote the function of upper limbs and hands, strengthen patients' self-confidence and assist psychological treatment.
- The equipment is exquisitely designed and can be used beside the bed and in any space.
- The equipment is easy to operate, and family personnel can assist from the side to save medical costs.



## 適用範圍

### Scope Of Application

- 腦卒中、腦癱、腦血栓、脊髓損傷等中樞神經系統損傷引起的肢體功能障礙。
- 骨科手術、外傷等外周神經損傷引起的肢體功能障礙。
- 肢體損傷後的膨脹、包括術前術後動靜脈血液迴圈不暢和淋巴回流不暢引起的腫脹疼痛等。
- Limb dysfunction caused by central nervous system injury such as stroke, cerebral palsy, cerebral thrombosis and spinal cord injury.
- Limb dysfunction caused by peripheral nerve injury such as orthopedic surgery and trauma.
- Swelling after limb injury, including swelling and pain caused by poor arteriovenous blood circulation and poor lymphatic reflux before and after operation.

# Products

## 氣動康復治療產品

### Pneumatic rehabilitation

#### 康復治療器主機

#### Therapeutic Device Host



通過氣泵控制訓練終端進行康復訓練運動。

其原理為：主機氣泵將氣壓連接到訓練手套的氣囊內，並控制氣泵打氣和抽氣工作來控制訓練終端的氣囊的擴張和收縮從而實現手指、手腕、腳腕的來回運動。

電源為寬電壓設計，相容AC100-240V/50-60Hz，全球通用。顯示屏幕使用高清LCD屏，顯示內容更清晰自然。

操作介面簡單明白，更易學易操作，帶中/英文語言版本選擇，適用性更強。

#### 訓練手套 Training Gloves

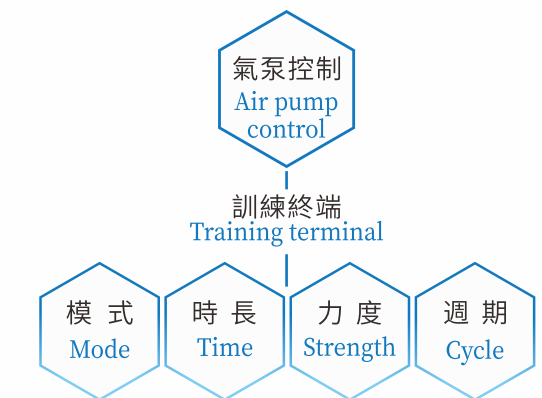
##### 手指訓練 / Finger training

以空氣壓力作為動力，通過主機控制自動驅使手指抓、握、伸展等被動訓練。

有效的抑制手指的痙攣，增加手指關節活動度，改善血液迴圈，達到放鬆手指關節的效果。

With the air pressure as the power, the passive training such as finger grasping, grasping and stretching is automatically driven by the host control.

It can effectively inhibit finger spasm, increase finger joint activity, improve blood circulation and relax finger joints.



The rehabilitation training is carried out through the air pump control training terminal.

The principle is: the host air pump connects the air pressure to the air bag of the training glove, and controls the pumping and pumping of the air pump to control the expansion and contraction of the air bag of the training terminal, so as to realize the back and forth movement of fingers, wrists and ankles.

The power supply is designed for wide voltage, compatible with AC100-240V/50-60Hz, universally applicable. The display screen uses high-definition LCD screen, the display content is more clear and natural.

The operation interface is simple and clear, easier to learn and operate, with Chinese / English language version selection and stronger applicability.



氣閥訓練手套：氣閥單獨控制每根手指  
Training gloves: each finger is individually controlled by an air valve switch



▲ SA-05

訓練手套：多根氣管控制，  
搭配主機可進行分指控制

Training gloves: multiple trachea control,  
It can be controlled separately with the host



▲ SA-08



▲ SA-10



▲ SA-11

鏡像手套、鏡像手柄，控制鏡像訓練

Mirror gloves, mirror handles, control mirror training

## 手腕訓練 / Wrist training

以空氣壓力作為動力，通過主機控制自動驅使手腕活動被動訓練。幫助手腕往上抬起，可幫助腕關節受阻的患者進行拉伸，緩解腕部筋膜的僵硬

With the air pressure as the power, the wrist is automatically driven by the host control for passive training.

Helping the wrist lift up can help patients with wrist joint obstruction stretch and alleviate the stiffness of wrist fascia



▲ SA-06

分指手腕關節訓練器  
Split finger wrist joint trainer

▲ SA-07

手腕康復訓練手套  
Wrist rehabilitation training gloves

## 手&腳部氣壓按摩

### Hand & foot air wave massage

以空氣壓力作為動力，控制手/腳套的氣囊充氣和抽氣狀態來控制手/腳套內的氣囊的擴張和收縮，從而降低肌張力、改善血液循環、緩解水腫。

Take the air pressure as the power to control the inflation and pumping state of the air bag in the hand / foot cover to control the expansion and contraction of the air bag in the hand / foot cover, so as to effectively reduce muscle tension, improve blood circulation and alleviate edema.



◀ SA-01

空氣波按摩手套  
Air wave massage gloves



◀ SA-02

空氣波足底按摩腳套套  
Air wave massage foot cover

# Air Wave 空氣波壓力治療

## Air wave pressure therapy

### 空氣波壓力治療原理

#### Principle Of Air Wave Pressure Therapy

空氣波壓力治療儀又稱循環壓力治療儀、梯度壓力治療儀、四肢循環儀或壓力抗栓泵，物理療法。

空氣波壓力治療儀主要通過對多腔氣囊有順序的反復充放氣，形成了對肢體和組織的循環壓力，對肢體的遠端到肢體的近端進行均勻有序的擠壓，促進血液和淋巴的流動，改善微循環的。加速肢體和組織血液回流，有助於預防血栓的形成、預防肢體水腫，能夠直接或間接治療與血液淋巴循環相關的諸多疾病。

Air wave pressure therapeutic instrument, also known as loop pressure therapeutic instrument, gradient pressure therapeutic instrument, limb loop instrument or pressure antithrombotic pump, physical therapy.

The air wave pressure therapeutic instrument mainly forms the circulating pressure on the limbs and tissues through the sequential repeated inflation and deflation of the multi cavity air bag, and evenly and orderly compresses the distal end of the limbs to the proximal end of the limbs, so as to promote the flow of blood and lymph and improve the microcirculation. Accelerating the blood reflux of limbs and tissues is helpful to prevent thrombosis and limb edema. It can directly or indirectly treat many diseases related to blood lymphatic circulation.

### 康復功能實現

#### Realization Of Rehabilitation Function

通過被動均勻的按摩作用，隨著血液循環的加速。可以加速血液中代謝廢棄物，炎症因數、致痛因數的吸收。可以防止肌肉萎縮，防止肌肉纖維化，加強肢體的含氧量，有助於解決因血液循環障礙引起的疾病（如骨股頭壞死等）。

Through passive and uniform massage, with the acceleration of blood circulation. It can accelerate the absorption of metabolic wastes, inflammatory factors and pain causing factors in the blood. It can prevent muscle atrophy, prevent muscle fibrosis, strengthen the oxygen content of limbs, and help to solve the diseases caused by blood circulation disorders (such as ring death of femoral head, etc.).

氣囊  
充放氣

airbag inflating and deflating

form ↓ 形成

循環壓力

circulation pressure

acting on ↓ 作用于

肢體  
&  
組織

limbs & tissues

promote ↓ 促進

血液和淋巴流動

the flow of blood and lymph



## 產品特色

### Product Features

- 以空氣壓力作為動力，治療設備操作越來越簡單，醫用家用皆可以。
- 安全、綠色、無創傷，符合現代醫學發展方向。
- 氣壓按摩，治療舒適。
- 對某些疾病具有多重功效。
- 簡便，無需護理人員從旁協助節省醫護成本。
- With air pressure as power, the operation of treatment equipment is becoming simpler and simpler, which can be used for medical and household purposes.
- Safe, green and non-invasive, in line with the development direction of modern medicine.
- Pneumatic massage, comfortable treatment.
- It has multiple effects on some diseases.
- Simple and convenient, without the assistance of nursing staff, saving medical costs.



## 適用範圍

### Scope Of Application

- 上、下肢體水腫：  
上、下肢體的原發性和繼發性淋巴水腫，慢性靜脈源性水腫，脂性水腫，混合性水腫等。  
治療原理是促進血液循環，淋巴循環，將一些引起疼痛，不舒服的代謝產物和炎性致痛物質都擠到主循環裏清除掉，從而消除水腫。
- 偏癱，截癱及癱瘓的病人：  
偏癱、截癱、癱瘓、長期臥床的患者，因血流緩慢，肌肉無收縮力。應用空氣波壓力治療儀，反復對肢體進行加壓後再卸壓，從而產生如同肌肉的收縮和舒張作用，促進靜脈血液和淋巴液循環，並取得充分按摩效果。預防深靜脈血栓和防治下肢肌肉萎縮。
- 糖尿病足，糖尿病末梢神經炎：  
增加了神經血流灌注和氧合作用，並且提高神經的氧耗量從而達到改善功能的目的，減輕肢體麻木症狀。
- 肢體血液循環不好，靜脈功能不全，中老年人：  
促進血液循環，解除肌肉疲勞，緩解疼痛，麻痺不適肢體的康復。  
空氣波壓力治療儀運用間歇壓力，通過空氣波的反復膨脹和收縮作用，可以達到改善血液循環，擴展活化血管的效果。有助於抗血栓形成和改善循環，清除血液中代謝廢棄物，加強肢體氧合度。
- Edema of upper and lower limbs:  
Primary and secondary lymphedema, chronic venous edema, fatty edema, mixed edema, etc. of upper and lower limbs.  
Promote the metabolism of inflammatory pain causing substances in the main circulation, so as to eliminate edema.
- Patients with hemiplegia, paraplegia and paralysis:  
The air wave pressure therapeutic instrument is used to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, so as to produce the contraction and relaxation of muscles, prevent deep vein thrombosis and lower limb muscle atrophy.
- Diabetic foot, diabetic peripheral neuritis:  
It increases the nerve blood perfusion and oxygen cooperation, and increases the oxygen consumption of the nerve, so as to improve the function and reduce the symptoms of limb numbness.
- Poor limb blood circulation, venous insufficiency, middle-aged and elderly people:  
Promote blood circulation, relieve muscle fatigue, relieve pain, and recover paralyzed and uncomfortable limbs.  
It helps to prevent thrombosis and improve circulation, remove metabolic waste from blood and strengthen limb oxygenation.

# Products

## 空氣波壓力治療產品

### Air wave pressure therapy

#### 康復治療器主機

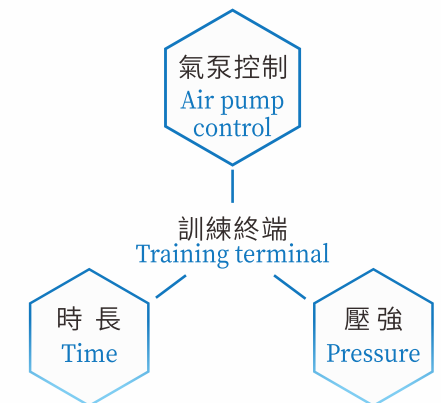
#### Therapeutic Device Host



▲ M-01

主機氣泵將氣壓連接到肢體氣囊內，控制氣泵的加壓和泄壓工作狀態來控制多腔氣囊有順序的反復充放氣，形成了對肢體和組織的循環壓力，促進血液和淋巴的流動，改善微循環。

The air pump of the host connects the air pressure to the limb airbag, controls the pressurization and pressure relief working state of the air pump to expand and contract the airbag of the upper limb sleeve, forms the circulating pressure on the limbs and tissues, promotes the flow of blood and lymph and improves microcirculation.



#### 氣囊按摩終端

#### Airbag Massage Terminal

##### ▲ 上肢按摩 / Upper limb massage

應用空氣波壓力治療儀，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解手臂肌肉疲勞，減少手臂僵硬等問題。

Apply air wave pressure therapeutic instrument to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation and lymphatic circulation, alleviate arm muscle fatigue and reduce arm stiffness.



▲ M-62

六腔氣動手臂按摩套  
Pneumatic arm massage coat  
- six chamber



▲ M-41  
四腔氣動手臂按摩套  
Pneumatic arm massage coat - four chambers

腰部按摩 / Wrist massage

應用空氣波壓力治療儀，反復對腰部進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解腰部疲勞酸楚疼痛等問題。

he air wave pressure therapy device is used to repeatedly pressurize the waist and then relieve the pressure to promote blood circulation, lymphatic circulation, and relieve waist fatigue and pain.



▲ M-65  
六腔氣動腰部按摩套  
Pneumatic waist massage cover - six chambers



◀ M-45  
四腔氣動腰部按摩套  
Pneumatic waist massage cover - four chambers



下肢按摩 / Lower limb massage

應用空氣波壓力治療儀，反復對下肢進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，改善腿麻、脹、腫、疼等問題，輔助術後恢復，預防靜脈曲張、血栓等問題。

Apply air wave pressure therapeutic instrument to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation and lymphatic circulation, improve leg numbness, swelling, swelling and pain, assist postoperative recovery, and prevent varicose veins, thrombosis and other problems.



◀ M-64  
六腔氣動下肢按摩套  
Pneumatic lower limb massage cover - six chambers



◀ MAS  
空氣波壓力腿部按摩儀  
Air wave pressure leg massage instrument



◀ M-43  
四腔氣動下肢按摩套  
Pneumatic lower limb massage cover - four chambers



空氣波壓力腿部按摩儀  
Air wave pressure leg massage instrument



▼ MAR





## 手部伸展復康治療器(基礎款)

### Hand Stretching Rehabilitation Therapy Device(Basic Edition)

Model: SHA

主機+氣閥訓練手套+鏡像手套

Host + Air Valve Training Gloves + Mirror Gloves

#### ▶ 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練，通過鏡像運動刺激鏡像神經元，以促進腦功能及手功能的重塑及恢復。有助於促進患手肌力恢復，促使主動屈伸運動出現。
- 訓練手套的每根手套氣管上都帶單個相互獨立的氣閥開關，可通過該開關的打開或關閉來進行手指針對性選擇訓練。
- 使用軟矽膠+彈力面料，訓練過程中不會造成患肢的二次傷害。
- 顯示屏幕使用高清LCD屏，顯示內容更清晰自然。
- 操作界面簡單明白，更易學易操作，可居家訓練。
- “訓練力量”及“訓練週期”可設置，滿足不同患者的需求。
- The fully automated passive training mode + mirror training stimulates mirror neurons through mirror motion to promote the remodeling and recovery of brain function and hand function.
- Each glove can be trained by opening and closing the air valve on each finger independently.
- The use of soft silicone rubber + elastic fabric will not cause secondary injury to the affected limb during training.
- The display screen uses high-definition LCD screen, which makes the display content clearer and natural.
- The operation interface is simple and clear, easier to learn and operate, and can be trained at home.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.

#### ▶ 產品規格/Specifications

##### 主機 / Host

材質 / Material	塑膠 plastic
電源 / Power Supply	input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz
功率 / Power	max 12W, min 6W, standby 0.6W
訓練模式 / Training mode	被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training
設置 / Setting	力度:1~9檔, 週期:1~9檔 Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9
運行噪音 / Operating noise	≤60 dB
尺寸 / Size (L*W*H)	251*204*111mm
重量 / Weight	0.82kg

##### 氣閥訓練手套 / Air Valve Training Gloves

材質 / Material	PVC+軟矽膠+透氣彈力面料 PVC+soft silicone+breathable stretch fabric
尺碼 / Size	左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL
重量 / Weight	0.22kg

##### 鏡像手套 / Mirror Gloves

材質 / Material	潛水布料 diving cloth
尺碼 / Size	左手,右手:S,M,L號 left and right : S, M, L
重量 / Weight	0.06kg

PART

2

氣動治療系列

Pneumatic Therapy Product Series



## 手部伸展復康治療器(手柄款)

### Hand Stretching Rehabilitation Therapy Device(Version With Handle)

Model: SHC

主機+訓練手套+鏡像控制手柄

Host + Training Gloves+ Mirror Control Handle

#### ▶ 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練，通過鏡像運動刺激鏡像神經元，以促進腦功能及手功能的重塑及恢復。
- 拉伸/握拳仰角度大，增強關節活動度及肌力恢復，促使主動屈伸運動出現。
- 手指選項訓練，患者可根據實際需要選擇特定的手指進行康復訓練。
- 波浪式循環訓練，全部手指循環訓練，鏡像模式訓練可選擇。
- 柔性材質，訓練過程中不會造成患肢的二次傷害。
- 可設置“訓練力量”、“訓練時間”及“訓練週期”，滿足不同患者的需求。
- The fully automated passive training mode + mirror training stimulates mirror neurons through mirror motion to promote the remodeling and recovery of brain function and hand function.
- The stretching / clenching angle is large, which enhances joint mobility and muscle strength recovery, and promotes active flexion and extension movement.
- Finger option training, patients can select specific fingers for rehabilitation training according to their actual needs.
- Wave cycle training, all finger cycle training, mirror mode training can be selected.
- The flexible material will not cause secondary injury to the affected limb during training.
- "Training strength", "training time" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.



#### ▶ 產品規格/Specifications

##### 主機 / Host

材質 / Material 塑膠 plastic	
電源 / Power Supply input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz	
功率 / Power max 18W, min 6W, standby 0.6W	
訓練模式 / Training mode 被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training	
設置 / Setting 力度:1~9檔, 週期:1~9檔 Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9	
運行噪音 / Operating noise ≤60 dB	
尺寸 / Size (L*W*H) 251*204*111mm	重量 / Weight 0.96kg

##### 訓練手套 / Training Gloves

材質 / Material PVC+軟硅膠+彈力布 PVC+soft silicone+elastic cloth	
尺碼 / Size 左手,右手:S,M,L, X L, X X L 號	left and right : S, M, L, XL, XXL
重量 / Weight 0.22kg	

##### 鏡像手柄 / Mirror Training Handle

材質 / Material PVC	
尺碼 / Size 均碼 free size	
重量 / Weight 0.1kg	

## 分指手腕關節康復訓練儀

### Split Finger Wrist Joint Rehabilitation Training Instrument

Model: SHD

主機+分指手腕關節訓練器

Host + Training Gloves+ Mirror Control Handle

#### ▶ 產品特點/Features

- 採用高分子材料和人體工學設計，舒適耐用
- 拉伸肌肉筋腱，恢復神經運動功能
- 促進局部血液循環，防止肌肉萎縮
- 促使肌肉功能恢復，緩解腕部肌肉僵硬
- 背曲訓練：適用於腕關節術後康復期間關節部位肌肉萎縮，韌帶鬆懈
- 掌曲訓練：適用於腕關節僵硬彎曲困難患者
- “訓練力量”及“訓練週期”可設定，滿足不同患者的需求
- High polymer material and ergonomic design, comfortable and durable.
- Stretch muscles and tendons to restore neuromotor function.
- Promote local blood circulation and prevent muscle atrophy.
- Promote muscle function recovery and relieve wrist muscle stiffness.
- Back bending training: applies to the joint's muscular atrophy and ligament laxity during the rehabilitation after wrist surgery.
- Palm flexion training: suitable for patients with wrist stiffness and bending difficulties.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.



#### ▶ 產品規格/Specifications

##### 主機 / Host

材質 / Material 塑膠 plastic	
電源 / Power Supply input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz	
功率 / Power max 13W, min 9W, standby 4.5W	
訓練模式 / Training mode 被動訓練 passive training	
設置 / Setting 力度:1~9檔, 週期:1~9檔 Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9	
運行噪音 / Operating noise ≤60 dB	
尺寸 / Size (L*W*H) 251*204*111mm	重量 / Weight 1.2kg

##### 分指手腕關節訓練器 / Split Finger Wrist Joint Trainer

材質 / Material 高分子材料 polymer materials	
尺碼 / Size 左手,右手均碼可調節	left hand, right hand, one size adjustable
重量 / Weight 1.3kg	

## 手指伸展復康治療儀(基礎改良款)

## Finger Stretching Rehabilitation Therapy Device(Basic Improved Edition)

Model: SKA

主機+訓練手套+單管無線鏡像手套

Host + Training Gloves+ Wireless mirror gloves

## ▶ 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練,有助於促進患手肌力恢復,促使主動屈伸運動出現。
- 高清LED數碼管,數據顯示清晰。
- 所有功能鍵均有圖示顯示,觸摸按鍵操作更輕鬆便捷。
- 操作界面簡單明白,更易學易操作,可居家訓練。
- 帶運行蜂鳴器工作音提示,隨時掌握訓練情況。
- “訓練力量”及“訓練週期”可設定,滿足不同患者的需求。

- The fully automatic passive training mode+mirror training is helpful to promote the recovery of muscle strength of the affected hand and promote the emergence of active flexion and extension movement.
- High-definition LED digital tube, clear data display.
- All function keys are shown in the figure, which makes the operation of touch keys easier and more convenient.
- The operation interface is simple and clear, easy to learn and operate, and can be trained at home.
- With the active buzzer working sound prompt, you can master the training situation anytime.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.



## ▶ 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz

功率 / Power  
max 10W, min 8W, standby 2W

訓練模式 / Training mode  
被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training

設置 / Setting  
力度:1~9檔, 週期:1~9檔  
Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9

運行噪音 / Operating noise  
≤60 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H)  
251\*204\*111mm

## 氣閥訓練手套 / Air Valve Training Gloves

材質 / Material  
PVC+軟硅膠+透氣彈力面料  
PVC+soft silicone+breathable stretch fabric

尺碼 / Size  
左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL

## 鏡像手套 / Mirror Gloves

材質 / Material  
棉線 cotton thread

尺碼 / Size  
左手,右手 均碼 left and right, free size

## 手指伸展復康治療儀(基礎進階版)

## Finger Stretching Rehabilitation Therapy Device(Basic Advanced Edition)

Model: SKB

主機+訓練手套+無線鏡像手套

Host + Training Gloves+ Wireless mirror gloves

## ▶ 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練,有助於促進患手肌力恢復,促使主動屈伸運動出現。
- 高清LED數碼管,數據顯示清晰。
- 所有功能鍵均有圖示顯示,觸摸按鍵操作更輕鬆便捷。
- 拇指和其餘的四指獨立分開控制
- 操作界面簡單明白,更易學易操作,可居家訓練。
- 帶運行蜂鳴器工作音提示,隨時掌握訓練情況。
- “訓練力量”及“訓練週期”可設定,滿足不同患者的需求。

- The fully automatic passive training mode+mirror training is helpful to promote the recovery of muscle strength of the affected hand and promote the emergence of active flexion and extension movement.
- High-definition LED digital tube, clear data display.
- All function keys are shown in the figure, which makes the operation of touch keys easier and more convenient.
- The thumb and the other four fingers are controlled separately
- The operation interface is simple and clear, easy to learn and operate, and can be trained at home.
- With the active buzzer working sound prompt, you can master the training situation anytime.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.



## ▶ 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz

功率 / Power  
max 13W, min 8W, standby 2W

訓練模式 / Training mode  
被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training

設置 / Setting  
力度:1~9檔, 週期:1~9檔  
Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9

運行噪音 / Operating noise  
≤60 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H)  
251\*204\*111mm

## 氣閥訓練手套 / Air Valve Training Gloves

材質 / Material  
PVC+軟硅膠+透氣彈力面料  
PVC+soft silicone+breathable stretch fabric

尺碼 / Size  
左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL

## 鏡像手套 / Mirror Gloves

材質 / Material  
棉線 cotton thread

尺碼 / Size  
左手,右手 均碼 left and right, free size



# 手指伸展復康治療儀(護理版)

## Finger Stretching Rehabilitation Therapy Device(Nursing Edition)

Model: SKC

主機+訓練手套+無線鏡像手套

Host + Training Gloves+ Wireless mirror gloves



### 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練，有助於促進患手肌力恢復，促使主動屈伸運動出現。
- 高清LED數碼管，數據顯示清晰。
- 所有功能鍵均有圖示顯示，觸摸按鍵操作更輕鬆便捷。
- 操作界面簡單明白，更易學易操作，可居家訓練。
- 帶運行蜂鳴器工作音提示，隨時掌握訓練情況。
- “訓練力量”及“訓練週期”可設定，滿足不同患者的需求。

- The fully automatic passive training mode+mirror training is helpful to promote the recovery of muscle strength of the affected hand and promote the emergence of active flexion and extension movement.
- High-definition LED digital tube, clear data display.
- All function keys are shown in the figure, which makes the operation of touch keys easier and more convenient.
- The operation interface is simple and clear, easy to learn and operate, and can be trained at home.
- With the active buzzer working sound prompt, you can master the training situation anytime.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.

### 產品規格/Specifications

#### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz

功率 / Power  
max 15W, min 7W, standby 2W

訓練模式 / Training mode  
被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training

設置 / Setting  
力度:1~9檔, 週期:1~9檔  
Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9

運行噪音 / Operating noise  
≤60 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H)  
251\*204\*111mm

#### 訓練手套 / Training Gloves

材質 / Material  
PVC+軟硅膠+透氣彈力面料  
PVC+soft silicone+breathable stretch fabric

尺碼 / Size  
左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL

#### 鏡像手套 / Mirror Gloves

材質 / Material  
棉線 cotton thread

尺碼 / Size  
左手,右手 均碼 left and right,free size

# 手指伸展復康治療儀(專業版)

## Finger Stretching Rehabilitation Therapy Device(Professional Edition)

Model: SKD

主機+訓練手套+鏡像手柄+外控手柄

Host + Training Gloves + Mirror Handle  
+ External Control Handle



### 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練，有助於促進患手肌力恢復，促使主動屈伸運動出現。
- 高清LED數碼管，數據顯示清晰。
- 所有功能鍵均有圖示顯示，觸摸按鍵操作更輕鬆便捷。
- 增加了壓力顯示外控手柄，可以清晰顯示訓練中的張開及收縮的壓力狀況。
- 帶運行蜂鳴器工作音提示，隨時掌握訓練情況。
- “訓練力量”及“訓練週期”可設定，滿足不同患者的需求。

- The fully automatic passive training mode+mirror training is helpful to promote the recovery of muscle strength of the affected hand and promote the emergence of active flexion and extension movement.
- High-definition LED digital tube, clear data display.
- All function keys are shown in the figure, which makes the operation of touch keys easier and more convenient.
- The external control handle for pressure display is added, which can clearly display the pressure of opening and contracting during training.
- With the active buzzer working sound prompt, you can master the training situation anytime.
- "Training strength" and "training cycle" can be set to meet the needs of different patients.

### 產品規格/Specifications

#### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz

功率 / Power  
max 15W, min 7W, standby 2W

訓練模式 / Training mode  
被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training

設置 / Setting  
力度:1~9檔, 週期:1~9檔  
Strength setting : 1~9 Training cycle: 1~9

運行噪音 / Operating noise  
≤60 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H)  
251\*204\*111mm

#### 訓練手套 / Training Gloves

材質 / Material  
PVC+軟硅膠+透氣彈力面料  
PVC+soft silicone+breathable stretch fabric

尺碼 / Size  
左手,右手:S,M,L,XL,XXL號  
left and right : S, M, L,XL,XXL

#### 鏡像手柄 / Mirror Gloves

材質 / Material  
塑膠 Plastic

尺碼 / Size  
均碼 free size

#### 壓力外控手柄 Pressure External Control Handle

材質 / Material  
塑膠 Plastic

尺碼 / Size(L\*W\*H)  
140\*80\*39mm

重量 / Weight  
0.19kg

## 手部伸展復康治療器(精簡版)

## Hand Stretching Rehabilitation Therapy Device(Lite Version)

Model: SKE

## 主機+訓練手套

Host + Training Gloves



## 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式，促進上肢和手的功能，並能可通過單個手指氣閥對單個或指定的手指進行定制康復訓練功能。
- 使用軟矽膠+彈力面料，訓練過程中不會造成患肢的二次傷害。
- 訓練手套的每根手套氣管上都帶單個相互獨立的氣閥開關，可通過該開關的打開或關閉來進行手指針對性選擇訓練。
- 訓練力量可設置，滿足不同患者的需求。
- 可居家訓練，保持醫療機構手康復訓練成果，並能促進手指康復行程。

- The fully automatic passive training mode promotes the functions of upper limbs and hands, and can customize the rehabilitation training function of single or designated fingers through a single finger air valve.
- The use of soft silicone rubber + elastic fabric will not cause secondary injury to the affected limb during training.
- Each glove can be trained by opening and closing the air valve on each finger independently.
- The training strength can be set to meet the needs of different patients.
- It can train at home, maintain the results of hand rehabilitation training in medical institutions, and promote the finger rehabilitation journey.

## 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material	
鋁合金外殼 aluminum alloy shell	
電源 / Power Supply	
input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz	
功率 / Power	
max 12W, min 6W, standby 0.6W	
訓練模式 / Training mode	
被動訓練, 鏡像訓練 passive training, mirror training	
設置 / Setting	
力度:1~9檔	工作時間 / Time
Strength setting : 1~9	15min
運行噪音 / Operating noise	
≤60 dB	
尺寸 / Size (L*W*H)	重量 / Weight
103*90*60mm	0.47kg

## 氣閥訓練手套 / Air Valve Training Gloves

材質 / Material	
PVC+軟矽膠+彈力布	
PVC+soft silicone+elastic cloth	
尺碼 / Size	
左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L, XL,XXL	
重量 / Weight	
0.22kg	

## 配件選配 Optional accessories

 SA-01 空氣波按摩手套 Air Wave Massage Gloves	材質 / Material 海綿雙面復合邊倫布, 氣囊為TPU sponge double-sided composite edge Lunbu, the airbag is TPU 尺碼 / Size 295*260*105mm 壓力範圍 / Pressure Range 26kap 重量 / Weight 0.08kg	 SA-02 空氣波按摩腳套 Air Wave Massage Foot Cover	材質 / Material 海綿雙面復合邊倫布, 氣囊為TPU sponge double-sided composite edge Lunbu, the airbag is TPU 尺碼 / Size 342*408*194mm 壓力範圍 / Pressure Range 26kap 重量 / Weight 0.11kg
 SA-03 單管氣閥訓練手套 Single Pipe Air Valve Training Gloves	材質 / Material PVC+軟矽膠+透氣彈力面料 PVC+soft silicone+breathable stretch fabric 尺碼 / Size 左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL	 SA-04 氣閥訓練手套 Air Valve Training Gloves	材質 / Material PVC+軟矽膠+彈力布 PVC+soft silicone+elastic cloth 尺碼 / Size 左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL 重量 / Weight 0.22kg
 SA-05 訓練手套 Training Gloves	材質 / Material PVC+軟矽膠+透氣彈力面料 PVC+soft silicone+breathable stretch fabric 尺碼 / Size 左手,右手:S,M,L,XL,XXL號 left and right : S, M, L,XL,XXL	 SA-06 分指手腕關節訓練器 Split Finger Wrist Joint Trainer	材質 / Material 高分子材料 polymer materials 尺碼 / Size 左手,右手均碼可調節 left hand, right hand, one size adjustable 重量 / Weight 1.3kg
 SA-07 手腕訓練手套 Wrist Training Gloves	材質 / Material ABS塑料, 尼龍軟粘帶 ABS plastic, nylon soft adhesive tape 尺碼 / Size left and right :210*290mm 壓力範圍 / Pressure Range 正壓180kap,負壓80kap P+180kap,P-80kap 重量 / Weight 0.38kg	 SA-08 鏡像手套 Mirror Gloves	材質 / Material 潛水布料 diving cloth 尺碼 / Size 左手,右手:S,M,L號 left and right : S, M, L 重量 / Weight 0.06kg
 SA-09 單管無線鏡像手套 Single Channel Wireless Mirror Gloves	材質 / Material 棉線 cotton thread 尺碼 / Size 左手,右手 均碼 left and right, free size	 SA-10 五管無線鏡像手套 Five Way Wireless Mirror Gloves	材質 / Material 棉線 cotton thread 尺碼 / Size 左手,右手 均碼 left and right, free size
 SA-11 鏡像手柄 Mirror handle	材質 / Material PVC 尺碼 / Size 均碼 free size 重量 / Weight 0.1kg	 SA-12 鏡像控制手柄 Mirror control handle	材質 / Material 塑膠 Plastic 尺碼 / Size 均碼 free size



# 多功能手部復康治療器

## Multifunctional Hand Rehabilitation Therapy Device

Model: SKF

主機 + 康復訓練手套 + 鏡像手套 + 刺猬按摩球  
+ 空氣波按摩手套 + 低頻脈衝貼片  
+ 低頻脈衝手握棒 + 低頻脈衝穴位鞋



Host + Wrist Training Gloves + Mirror Gloves + Hedgehog Massage Ball  
+ Air Wave Massage Gloves + Low Frequency Pulse Patch  
+ Low Frequency Pulse Hand Grip + Low Frequency Pulse Acupoint Shoes

### ► 產品特點/Features

- 全自動化被動訓練模式+鏡像訓練，通過鏡像運動刺激鏡像神經元，以促進腦功能及手功能的重塑及恢復。
- 分指訓練模式被動模式和鏡像模式均可使用，可選擇性單指訓練亦可被動機器帶動手部訓練，單指、循環手指訓練。
- 全觸屏操作，手掌螢幕顯示，單獨選擇需要訓練的手指。
- 訓練手套柔性材質，訓練過程中不會造成患肢的二次傷害。
- The fully automated passive training mode + mirror training stimulates mirror neurons through mirror motion to promote the remodeling and recovery of brain function and hand function.
- The split finger training mode, passive mode and mirror mode can be used. It can be used for selective single finger training, passive machine with hands training, single finger and circular finger training.
- Full touch screen operation, palm screen display, separate selection of fingers to be trained.
- The training gloves are made of flexible material, which will not cause secondary injury to the affected limb during training.

### ► 產品規格/Specifications

#### 主機 / Host

材質 / Material	鋁合金外殼+PVC	aluminum alloy shell + PVC
電源 / Power Supply	input AC100-240V, output DC12V, 50/60Hz	
功率 / Power	35W	
訓練模式 / Training mode	被動單指、對指、多指訓練,鏡像訓練, 空氣波按摩, 低頻脈衝按摩	
屈縮和伸張速率 / Flexion and extension rate	1st ~ 5th gear	
尺寸 / Size (L*W*H)	230*150*100mm	重量 / Weight 3.2kg

#### 訓練手套 Air Valve Training Gloves

材質 / Material	PVC+軟硅膠+牛奶絲彈力面料 PVC+soft silicone+milk silk stretch fabric
尺碼 / Size	左手,右手:S,M,L號 left and right : S, M, L
重量 / Weight	0.32kg

#### 鏡像手套 / Mirror Gloves

材質 / Material	潛水布料 diving cloth
尺碼 / Size	左手,右手:S,M,L號 left and right : S, M, L
重量 / Weight	0.06kg

#### 空氣波按摩手套 Air Wave Massage Gloves

材質 / Material	海綿雙面復合邊倫布, 氣囊為TPU sponge double-sided composite edge Lunbu, the airbag is TPU
尺碼 / Size(L*W*H)	295*260*105mm
壓力範圍 / Pressure Range	26kap
重量 / Weight	0.08kg



#### 手腕訓練手套 / Wrist Training Gloves

通過主機帶動訓練器的起伏，幫助手腕往上抬起可幫助腕關節受阻的患者，進行拉伸，緩解腕部筋膜的僵硬。

The host drives the ups and downs of the trainer to help lift the wrist up, which can help patients with blocked wrist joint stretch and alleviate the stiffness of wrist fascia.



#### 空氣波按摩手套 Air Wave Massage Gloves

應用手部空氣按壓方式，對手部反復按摩治療，使僵硬手部組織軟化和加快血液流通，再配合訓練手套治療，療效更快更好。

The application of hand air compression and repeated hand massage can soften the stiff hand tissue and speed up the blood circulation. Combined with training gloves, the curative effect is faster and better.



#### 低頻脈衝穴位鞋 Low Frequency Pulse Acupoint Shoes

通過低頻脈衝對足底穴位進行刺激，類比足療按摩的管道刺激足底神經，舒緩足底的緊張感。

Stimulate plantar acupoints through low-frequency pulses, simulate foot massage, stimulate plantar nerves and relieve plantar tension.

#### 手腕訓練手套 / Wrist Training Gloves

材質 / Material	ABS塑料, 尼龍軟粘帶 ABS plastic, nylon soft adhesive tape
尺碼 / Size(L*W)	左手,右手 left and right :210*290mm
壓力範圍 / Pressure Range	正壓180kap,負壓80kap P+180kap,P-80kap
重量 / Weight	0.38kg

#### 刺猬按摩球 / Hedgehog Massage Ball

材質 / Material	硬塑膠 ABS plastic, nylon soft adhesive tape
尺碼 / Size	Ø70mm
重量 / Weight	0.04kg



#### 低頻脈衝手握棒 Low Frequency Pulse Hand Grip

通過凸點低頻脈衝刺激對僵硬的手部神經元進行舒緩按摩，緩解手部筋膜的緊張感，從而緩解僵硬。

The stiff hand neurons are soothed and massaged by bump low-frequency pulse stimulation to relieve the tension of the hand fascia, so as to alleviate the stiffness.



#### 低頻脈衝貼片 Low Frequency Pulse Patch

將貼片貼在相應的穴位或部位，主機產生的低頻脈衝會通過貼片進入人體，針對肌肉組織進行放鬆，緩解筋膜的僵硬，對全身關節痛點起到按摩舒緩的作用。

Stick the patch on the corresponding acupoints or parts, and the low-frequency pulse generated by the host will enter the human body through the patch to relax the muscle tissue, relieve the stiffness of fascia, and massage and relieve the pain points of joints of the whole body.

#### 低頻脈衝貼片 Low Frequency Pulse Patch

材質 / Material	導電凝膠 conductive gel
尺碼 / Size(L*W)	52*52mm*2pcs
重量 / Weight	0.005kg*2pcs

#### 低頻脈衝手握棒 Low Frequency Pulse Hand Grip

材質 / Material	導電矽膠 conductive silicone adhesive
尺碼 / Size(W*H*L)	Ø35*85mm*2pcs
重量 / Weight	0.06kg*2pcs

#### 低頻脈衝穴位鞋 Low Frequency Pulse Acupoint Shoes

材質 / Material	塑膠+磁石 plastic + magnet
尺碼 / Size(L*W*H)	M: 255*115*10mm x 2pcs
重量 / Weight	0.15kg*2pcs

## PART



## 空氣波治療系列

Air wave therapy product series

## 上肢空氣波壓力治療器

Air Wave Pressure Therapy Device  
For Upper Limb

Model: JCO

## 主機+六腔雙手臂按摩套

Host + Six Chamber Massage Coat  
For Double Upper Limb

## ▶ 產品特點/Features

- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解手臂肌肉疲勞，減少手臂僵硬等問題。
  - 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
  - 6個充氣腔室，按摩時間和壓力可調節。
  - 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
  - 舒適PV材質，透氣柔軟。
  - 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
  - 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。
- 
- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve arm muscle fatigue, reduce arm stiffness and other problems.
  - One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
  - 6 inflatable chambers, massage time and pressure adjustable.
  - Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
  - Comfortable PV material, breathable and soft.
  - The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
  - Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



## ▶ 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting : 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg模式 / Material  
單模式循環 diving cloth運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB尺寸 / Size (L\*W\*H)  
300\*230\*120mm重量 / Weight  
2.2Kg六腔雙上肢按摩套  
Double Upper Limb Massage Coat-Six Chamber材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag產品款式 / Material  
雙上肢使用, 6充氣腔 for both upper limbs, 6 inflatable cavities尺碼 / Size  
套筒尺:均碼, 肩帶長度:130cm  
sleeve ruler: one size  
shoulder strap length: 130cm



## 下肢空氣波壓力治療器

### Air Wave Pressure Therapy Device For Lower Limbs

Model: JCN

#### 主機+六腔雙腿部按摩套

Host + Six Chamber Massage Coat For Double Lower Limb

#### ▶ 產品特點/Features

- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解下肢肌肉疲勞，減少腿部僵硬等問題。
- 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
- 6個充氣腔室，按摩時間和壓力可調節。
- 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
- 舒適PV材質，透氣柔軟。
- 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
- 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。

- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize lower limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve lower limb muscle fatigue and reduce leg stiffness.
- One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
- 6 inflatable chambers, massage time and pressure adjustable.
- Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
- Comfortable PV material, breathable and soft.
- The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
- Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



#### ▶ 產品規格/Specifications

##### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz

設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting : 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg

模式 / Material  
單模式循環 diving cloth

運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H) 重量 / Weight  
300\*230\*120mm 2.2Kg

## 腰部空氣波壓力治療器

### Air Wave Pressure Therapy Device For Waist

Model: JCP

#### 主機+六腔腰部按摩套

Host + Six Chamber Massage Coat For Massage

#### ▶ 產品特點/Features

- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解腰部疲勞酸楚疼痛等問題。
- 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
- 按摩時間和壓力可調節。
- 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
- 舒適PV材質，透氣柔軟。
- 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
- 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。

- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve waist fatigue, pain and other problems.
- One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
- The massage time and pressure can be adjusted.
- Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
- Comfortable PV material, breathable and soft.
- The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
- Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



#### ▶ 產品規格/Specifications

##### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz

設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting : 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg

模式 / Material  
單模式循環 diving cloth

運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H) 重量 / Weight  
300\*230\*120mm 2.2Kg



#### 六腔雙下肢按摩套 Double Lower Limb Massage Coat-Six Chamber

材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag

產品款式 / Material  
雙上肢使用, 6充氣腔 for both lower limbs, 6 inflatable cavities

尺碼 / Size(L\*W)  
900\*320mm



#### 六腔腰部氣動按摩套 Waist Pneumatic Massage Cover - Six Chambers

材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag

產品款式 / Material  
腰部使用, 6充氣腔 for waist use, 6 inflation chambers

尺碼 / Size(L\*W)  
1200\*360mm

## 上肢空氣波壓力治療器

Air Wave Pressure Therapy Device  
For Upper Limbs

Model: JCW

## 主機+四腔單手臂按摩套

Host + Four Chamber Massage Coat  
For Single Upper Limb

## ▶ 產品特點/Features

- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解手臂肌肉疲勞，減少手臂僵硬等問題。
- 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
- 4個充氣腔室，按摩時間和壓力可調節。
- 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
- 舒適PV材質，透氣柔軟。
- 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
- 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。

- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve arm muscle fatigue, reduce arm stiffness and other problems.
- One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
- 4 inflatable chambers, massage time and pressure adjustable.
- Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
- Comfortable PV material, breathable and soft.
- The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
- Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



## ▶ 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting : 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg模式 / Material  
單模式循環 diving cloth運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB尺寸 / Size (L\*W\*H)  
300\*230\*120mm 重量 / Weight  
2.2Kg

## 下肢空氣波壓力治療器

Air Wave Pressure Therapy Device  
For Lower Limbs

Model: JCT

## 主機+四腔單腿部按摩套

Host + Four Chamber Massage Coat  
For Single Lower Limb

## ▶ 產品特點/Features

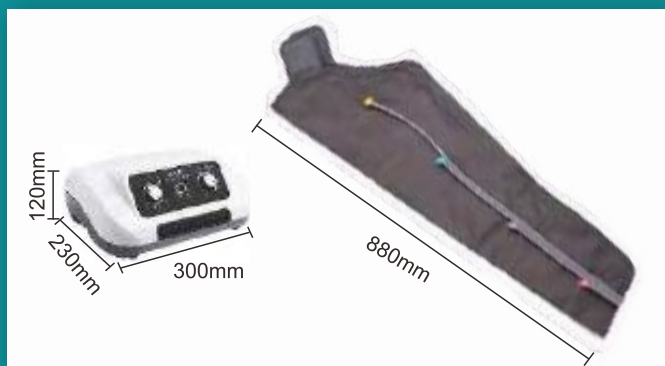
- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進促進血液循環，淋巴循環，緩解下肢肌肉疲勞，減少腿部僵硬等問題。
- 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
- 4個充氣腔室，按摩時間和壓力可調節。
- 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
- 舒適PV材質，透氣柔軟。
- 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
- 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。

- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize lower limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve lower limb muscle fatigue and reduce leg stiffness.
- One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
- 4 inflatable chambers, massage time and pressure adjustable.
- Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
- Comfortable PV material, breathable and soft.
- The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
- Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



## ▶ 產品規格/Specifications

## 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting : 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg模式 / Material  
單模式循環 diving cloth運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB尺寸 / Size (L\*W\*H)  
300\*230\*120mm 重量 / Weight  
2.2Kg四腔單上肢按摩套  
Upper Limb Massage Coat - Four Chamber材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag產品款式 / Material  
單上肢使用, 4充氣腔 Single upper limb use, 4 inflatable cavities尺碼 / Size(L\*W)  
900\*320mm四腔單下肢按摩套  
Lower Limb Massage Coat - Four Chamber材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag產品款式 / Material  
單下肢下使用, 4充氣腔 single lower limb, 4 inflatable cavities尺碼 / Size(L\*W)  
900\*320mm



## 腰部空氣波壓力治療器

### Air Wave Pressure Therapy Device For Waist

Model: JCU

#### 主機+四腔腰部按摩套

Host + Four Chamber Waist Massage Coat

##### ▶ 產品特點/Features

- 應用空氣波壓力，反復對肢體進行加壓後再卸壓，促進血液循環，淋巴循環，緩解腰部疲勞酸楚疼痛等問題。
- 一鍵式操作，簡單、方便，可供個人家庭、醫院、養老院等機構。
- 按摩時間和壓力可調節。
- 配置120W品質電機馬達，力道強勁，使用壽命長。
- 舒適PV材質，透氣柔軟。
- 導氣管三通介面可拆卸不鬆動，天然膠管低溫不變硬。
- 適用人群：年老體弱、運動人士、職業酸痛、久坐群體。

- Apply air wave pressure to repeatedly pressurize the limbs and then relieve the pressure, promote blood circulation, lymphatic circulation, relieve waist fatigue, pain and other problems.
- One-button operation, simple and convenient, can be used for personal homes, hospitals, nursing homes and other institutions.
- The massage time and pressure can be adjusted.
- Equipped with 120W quality motor, it has strong power and long service life.
- Comfortable PV material, breathable and soft.
- The three-way interface of the air guide tube can be disassembled without loosening, and the natural rubber tube will not harden at low temperature.
- Applicable people: frail elderly, sports people, occupational pains, sedentary groups.



##### ▶ 產品規格/Specifications

###### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50Hz

設置 / Setting  
時間:0~30分鐘, 壓力:30~240mmHg  
持續最大壓力:235mmHg  
time setting: 0~30 minutes, pressure setting: 30~240mmHg  
continuous maximum pressure:235mmHg

模式 / Material  
單模式循環 diving cloth

運行噪音 / Operating noise  
≤65 dB

尺寸 / Size (L\*W\*H)  
300\*230\*120mm

重量 / Weight  
2.2Kg

## 空氣波壓力腿部按摩儀

### Air Wave Pressure Leg Massage Instrument

Model: MAR

#### 主機+大腿按摩套+小腿連腳套

Host + Thigh Massage Cover + Calf Foot Cover

##### ▶ 產品特點/Features

- 材質柔軟舒適，氣壓仿真人按摩，釋放腿部壓力。
- 氣動按摩原理，依次充氣放氣迴圈按摩。
- 通過氣囊的收縮擠壓按摩肌肉，放鬆繃緊的肌肉。
- 波動揉捏通過氣壓可按個人需求調整達到按摩舒適力度。
- 9檔力度模式調節，胖瘦皆宜，根據自身的承受能力進行不同檔位自由選擇。
- 適用人群：需要健康美腿、勞站工人、長期上班缺乏鍛煉、久坐久站、處於亞健康狀態的人群。

- The material is soft and comfortable, and the air pressure imitates the real person massage to release the pressure on the legs.
- Pneumatic massage principle, successively inflate, deflate and massage in circles.
- Squeeze and pinch the muscles through the contraction of the air bag to relax the tight muscles.
- Fluctuating kneading can be adjusted according to personal needs through air pressure to achieve comfortable pressing strength.
- 9 gear force mode adjustment, suitable for both fat and thin, and different gears can be freely selected according to their bearing capacity.
- Applicable crowd: people who need healthy legs, labor station workers, lack of exercise at work for a long time, sedentary and standing for a long time, and are in sub-health status.



##### ▶ 產品規格/Specifications

###### 主機 / Host

材質 / Material  
塑膠 plastic

電源 / Power Supply  
input AC100-240V, output DC12V, 50-60Hz

額定功率 / Rated Power  
10W

額定工作時間 / Rated Working Time  
15~250 minutes

力度調節 / Strength Adjustment  
9檔力度 9 levels of strength

電源線長度 / Power Cord Length  
1500mm

重量 / Weight  
1.5Kg



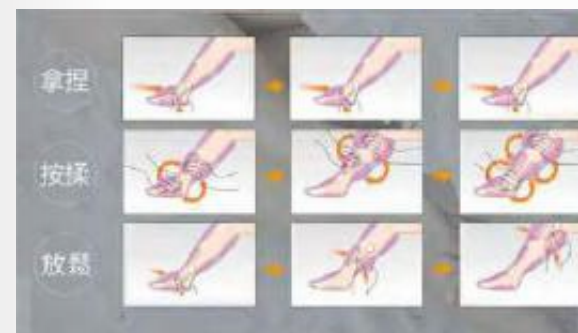
#### 四腔腰部氣動按摩套

##### Waist Pneumatic Massage Cover - Four Chambers

材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag

產品款式 / Material  
腰部使用, 4充氣腔 for waist use, 4 inflation chambers

尺碼 / Size(L\*W)  
1200\*360mm



#### 腿部按摩套

##### Leg Massage Coat

材質 / Material  
防水佈+軟體氣囊 waterproof cloth + soft airbag

產品款式 / Material  
小腿和足部, 大腿使用 calf, foot, and thigh use

尺寸 / Size  
均碼 Average code

# 空氣波壓力腿部按摩儀

## Air Wave Pressure Leg Massage Instrument

Model: MAS

主機+腿部按摩套

Host + Leg Massage Cover

### 產品特點/Features

- 空氣波壓縮腿部按摩，可緩解小腿疲勞和疼痛，改善睡眠，增加血液循環。
- 大腿按摩可以緩解長期坐著和站立引起的血液循環。
- 加熱膝蓋，增加血液循環，驅寒除濕，緩解膝蓋疼痛。
- 智能定時控制，10分鐘自動按摩時間。
- 兩種按摩模式選擇：  
順序按摩：大腿和下小腿按摩。  
整體按摩：大腿和下小腿同時按摩。
- Air wave compression leg massage can relieve leg fatigue and pain, improve sleep and increase blood circulation.
- Thigh massage can relieve the blood circulation caused by long-term sitting and standing.
- Heat the knee, increase blood circulation, expel cold and dehumidification, and relieve knee pain.
- Intelligent timing control, 10 minute automatic massage time.
- Two massage modes:  
Sequential massage: massage thighs and lower legs in turn.  
Overall massage: massage the thigh and lower leg at the same time.



### 產品規格/Specifications

#### 主機 / Host

材質 / Material	
塑膠 Plastic	
電源 / Power Supply	
input AC100-240V, output DC12V, 50-60Hz	
額定功率 / Rated Power	熱敷溫度 / Temperature
24W	40~60°C
額定工作時間 / Rated Working Time	
10 minutes	
力度調節 / Strength Adjustment	
3檔力度: 35kPa,45kPa,50kPa	
3 levels of strength: 35kPa,45kPa,50kPa	
電源線長度 / Power Cord Length	
1500mm	
尺碼 / Size(L*W*H)	重量 / Weight
215*65*51mm	0.998Kg

#### 腿部按摩套 Leg Massage Coat

材質 / Material	
蜂窩透氣面料 honeycomb breathable fabric	
使用腿圍 / Use Leg Circumference	
小腿尺寸:30-48cm, 大腿尺寸:40-60cm	
calf size: 30-48cm, thigh size: 40-60cm	
尺碼 / Size(L*W*H)	
560*300*400mm	

